

Commission de services  
régionaux de Kent



Kent Regional  
Service Commission

**Réunion du comité technique sur la gestion des déchets solides.  
Meeting of the Solid Waste Management Technical Committee**

**Le 8 octobre 2014**

**18h30**

**Salle de conférence de la Commission de services régionaux de Kent  
Richibucto**

**October 8th, 2014**

**6:30pm**

**Conference room at the Kent Regional Service Commission  
Richibucto**

**1. OUVERTURE DE LA RÉUNION**

Roland Fougère procède à l'ouverture de la réunion à 18h36. Il souhaite la bienvenue aux membres du comité.

**2. PRÉSENCE**

- Roland Fougère (conseiller municipal de la ville de Bouctouche)
- Achille Bastarache (McIntosh Hill)
- Jocelyne Bourque (conseillère municipale du village de Rogersville)
- Ronald Cormier (conseiller municipal du village de Saint-Antoine)

**ABSENCES**

- Barry Spencer (St-Louis-de-Kent)
- Douglas MacDonald (DSL de Kouchibouguac)

**AUTRES PRÉSENCES**

- Eric Demers, Directeur du service de déchets solides

**3. DÉCLARATION DE CONFLITS D'INTÉRÊTS**

Aucune déclaration de conflits d'intérêts

**4. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**2014-20DS**

Il fut proposé par Jocelyne Bourque, appuyé de Achille Bastarache que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

**Adoptée**

**1. CALL TO ORDER**

Roland Fougère calls the meeting to order at 6:36pm. He welcomes the members of the committee.

**2. ATTENDEES**

- Roland Fougère (Town of Bouctouche)
- Achille Bastarache (McIntosh Hill)
- Jocelyne Bourque (Village of Rogersville)
- Ronald Cormier (Village of Saint-Antoine)

**ABSENTEES**

- Barry Spencer (St-Louis-de-Kent)
- Douglas MacDonald (Kouchibouguac)

**OTHER ATTENDEES**

- Eric Demers, Director of Solid Waste Services

**3. CONFLICT OF INTEREST DECLARATIONS**

No conflict of interest declarations.

**4. ADOPTION OF THE AGENDA**

**2014-20SW**

It was moved by Jocelyne Bourque seconded by Achille Bastarache that the agenda be accepted as presented.

**Motion carried**

**5. ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DU 11 septembre, 2014**

**2014-21DS**

Il fut proposé par Ronald Cormier, appuyé de Jocelyne Bourque que le procès-verbal du 11 septembre, 2014 soit adopté tel que présenté.

**Adoptée**

**6. AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL**

➤ **Budget 2015**

Eric fait un suivi avec les membres sur quelques petits points au budget 2015.

➤ **Assurance pour membres**

Eric explique que la Commission n'a pas de couverture d'assurance si un membre du CA ou d'un comité est impliqué dans un accident de la route lorsqu'il est en fonction au nom de la Commission (réunion/conférence). Les membres du comité demandent à Eric de vérifier auprès des autres Commissions.

**7. RAPPORT DE DÉCHETS SOLIDES**

Eric présente le rapport de déchets solides de la station de transfert.

**8. RAPPORT DU DIRECTEUR DU DÉPARTEMENT DE DÉCHETS SOLIDES**

➤ **Tiru**

Compte rendu des démarches par rapport à la station de transfert.

- ❖ Eric explique que les programmes et services à la station de transfert seront tous éliminés d'ici la fin octobre.

**5. APPROVAL OF MINUTES FROM September 11<sup>th</sup>, 2014**

**2014-21SW**

It was moved by Ronald Cormier, seconded by Jocelyne Bourque that the minutes from September 11<sup>th</sup>, 2014 be accepted as presented.

**Motion carried**

**6. BUSINESS ARISING FROM THE MINUTES**

➤ **2015 budget**

Eric does a follow up regarding a few points in the 2015 budget.

➤ **Insurance for members**

Eric explains that the Commission has no insurance coverage if a board member or from a committee is involved in a road accident when on duty on behalf of the Commission (meeting / conference). Members ask Eric to check with other Commissions.

**7. WASTE REPORT FOR**

Eric presents the waste report from transfer station.

**8. DIRECTOR OF THE DEPARTMENT OF SOLID WASTE REPORT**

➤ **Tiru**

Update regarding to the transfer station.

- ❖ Eric explains that programs and services at the transfer station will be all eliminated by the end of October.

<ul style="list-style-type: none"> <li>❖ Eric explique que les deux Commissions et Tiru sont parvenus à une entente pour les dernières journées d’opération de la station de transfert. Le public sera informé vers la fin novembre.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b><u>Recommandations de EXP</u></b> Eric présente les recommandations de EXP pour aller de l’avant avec la phase 2 pour l’évaluation du site de la station de transfert. Le tout devra être coordonné entre la Commission, EXP et Tiru.</li> </ul> <p><b><u>2014-22DS</u></b> Il fut proposé par Achille Bastarache, appuyé de Ronald Cormier que EXP entame la phase II pour l’évaluation du site de la station de transfert.</p> <p><b><u>Adoptée</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b><u>Négociation de contrats avec CSRSE</u></b> Eric explique que les contrats entre les deux Commissions sont en révision juridique.</li> <li>➤ <b><u>Rapport final FCM</u></b> Eric explique que le rapport final de l’étude de faisabilité avec EXP sera finalisé pour la fin octobre.</li> <li>➤ <b><u>Stratégie provinciale sur la gestion des déchets solides</u></b> Eric explique que toutes les Commissions sont d’accord pour aller de l’avant avec une étude de faisabilité. Des rencontres auront lieu à Fredericton fin octobre pour élaborer le processus par rapport à la stratégie provinciale.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>❖ Eric explained that the two Commissions and Tiru reached an agreement for the last few days of operation at the transfer station. The public will be notified in late November.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b><u>EXP recommendations</u></b> Eric presents the recommendations of EXP to go ahead with the Phase 2 site assessment of the transfer station. Everything should be coordinated between the Commission, EXP and Tiru.</li> </ul> <p><b><u>2014-22SW</u></b> It was moved by Achilles Bastarache, seconded by Ronald Cormier that EXP initiates the phase II site assessment of the transfer station.</p> <p><b><u>Adoptée</u></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>➤ <b><u>Contracts negotiation with the SERSC</u></b> Eric explains that the contracts between the two Commissions are in legal review.</li> <li>➤ <b><u>FCM final report</u></b> Eric explains that the final report for the feasibility study will be finalized with EXP at the end of October.</li> <li>➤ <b><u>Provincial strategy on solid waste management</u></b> Eric explains that all Commissions agreed to go ahead with a feasibility study. Meetings will be held in Fredericton in late October to develop the process relative to the provincial strategy.</li> </ul>
--	---

<p>➤ <b><u>Conférences</u></b> Eric explique qu'il participera à des conférences à la mi-octobre à Halifax.</p> <p><b>9. AUTRES</b> Aucun points à ajouter.</p> <p><b>10. AJOURNEMENT</b></p> <p><b><u>2014-23DS</u></b> Il fut proposé par Jocelyne Bourque que l'ajournement ait lieu à 19h57.</p> <p>Prochaine réunion le 13 novembre dès 18h30 à Bouctouche.</p>	<p>➤ <b><u>Conferences</u></b> Eric explains that he will participate to conferences in Halifax.</p> <p><b>9. OTHERS</b> No items to add</p> <p><b>10. CLOSURE OF MEETING</b></p> <p><b><u>2014-23SW</u></b> It is moved by Jocelyne Bourque that the closure of the meeting be at 8:57pm</p> <p>Next meeting on November 13<sup>th</sup> in starting at 6:30pm.</p>
--	--

---

Roland Fougère, Président  
Comité technique sur la gestion des déchets solide

---

Roland Fougère, Chairperson  
Solid Waste Management Technical Committee